

Publicado por el Centro Internacional de Investigaciones sobre el Cáncer (CIIC),  
150, cours Albert Thomas, 69372 Lyon Cédex (Francia)  
© Centro Internacional de Investigaciones sobre el Cáncer, 2005

Traducido al español por Mélanie Massa

Título original: *A Practical Manual on Visual Screening for Cervical Neoplasia*  
ISBN : 92 832 2423 X

Distribuido por IARCPress (Fax : +33 (0) 472 738 302; correo electrónico: press@iarc.fr) Distribución y Ventas:  
Organización Mundial de la Salud, CH1211 Ginebra 27 (Suiza) (Fax : +41 227 914 857)

Las publicaciones de la Organización Mundial de la Salud benefician de la protección prevista por las disposiciones sobre reproducción de originales del Protocolo 2 de la Convención Universal sobre Derechos de Autor. Todos derechos reservados.

Les appellations employées dans cette publication et la présentation des données qui y figurent n'impliquent de la part du secrétariat de l'Organisation mondiale de la Santé aucune prise de position quant au statut juridique des pays, des territoires, villes ou zones, ou de leurs autorités, ni quant au tracé de leurs frontières ou limites.

La mención de determinadas sociedades o de productos comerciales no implica que la Organización Mundial de la Salud los apruebe o recomiende con referencia a otros análogos. Salvo error u omisión, las denominaciones de productos patentados llevan letra inicial mayúscula.

Las opiniones expresadas en la presente publicación son de responsabilidad exclusiva de sus autores.

El Centro Internacional de Investigaciones sobre el Cáncer considera favorablemente las solicitudes de autorización para reproducir o traducir estas publicaciones, ya sea total o parcialmente. Las solicitudes deben dirigirse a la Oficina de Publicaciones, Centro Internacional de Investigaciones sobre el Cáncer, que proporcionará toda la información más reciente sobre cambios aportados al texto, las nuevas ediciones previstas y las reediciones así que las traducciones ya disponibles.

#### Catalogación en la fuente: Biblioteca del CIIC

Sankaranarayanan R (Rengaswamy)

Manual práctico para la Detección Visual de las Neoplasias Cervicales / R Sankaranarayanan, Ramani S Wesley.  
(Publicación técnica del CIIC ; no. 41)

1. Neoplasia cervical intraepitelial - diagnóstico
2. Neoplasia cervical intraepitelial - prevención y control
3. Manuales I Wesley, Ramani S. II. Título III. Series

ISBN 92 832 2429 9 (Clasificación NML WP 480)

Diseño y diagramación: M J Webb Associates Newmarket England

Por la señorita Krittika Pitaksaringkarn para la versión en español

Imprimido en Francia